

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	D 7807 A-C	Fiche d'homologation N°
Tracteur	DEUTZ - FAHR		(D 1017 A-N)	CH 4950 06

Constructeur	Klöckner-Humboldt-Deutz AG., D-5000 Köln 80
Identification	sur la plaquette du constructeur "D 1017 A-II" devant le N° du châssis -
Plaquette constructeur	à droite, latéralement au-dessus de l'essieu avant, sur le carénare
N° du châssis	à droite, latéralement au-dessus de l'essieu avant, sur le support de l'essieu
Identification du moteur	"F4L 913" à gauche, latéralement sur le bloc (plaquette)
Importateur principal	Hans F. Würzler, 8910 Affoltern a.A.
Véhicule homologué	77 590 030

<b>Châssis</b>		<b>Moteur</b>		
Nombre d'essieu	2	Marque	DEUTZ	Type F4L 913.55
Direction	hydrostatique, assistance hydraulique	Construction	en ligne	Temps 4
Transmission	mécanique synchronisés	Carburant	D	Position avant
Nombre de vitesses	12	Refroidissement	air	Nombre cylindres 4
Frein de service	hydraulique, à expansion interne, sur les arbres du différentiel resp. sur les roues arrière	Alestage	102	Course 125
	frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage	Cylindrée	4084	CV-impôt 20,80
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les arbres du différentiel resp. sur les roues arrière	Puissance en kW	55 (75 CV) DIN	à l/min 2300
	identique au frein auxiliaire	Bruit à l'arrêt	79,0 dB/A	à l/min 1725
Frein d'arrêt	-	Silencieux	1 = 800 x Ø 125/60 mm	
Ralentisseur	-	Mesure des gaz	Echarach 1,0	
Contrôle 2 circuits	-	Déparasitage	-	

<b>Carrosserie</b>	cabine de sécurité Sekura CSD-No 0340/.		
Nombre de portes	1	Compteur de vitesse	=
Ceintures sécurité	av -	ar -	-
Gaie	-	Rétroviseurs	gauche + droite
Antivol	-		
Nombre de places	t 1	av -	centre - ar -
<b>Dimensions</b>	intérieur	extérieur	
Longueur	-	4050	Empattements 2430
Largeur	1900-2450		Essieu double av - ar -
Hauteur	-	2470	Voies av 1500 - ar 1800
Porte à faux	av -	620	Voies ar 1420 - 2020
	ar -	1000	
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Braquage Ø	g 11400 d 11400
<b>Poids</b>	avant	arrière	total
Poids à vide	1350	2070	3420
Charge utile	-	-	-
Poids total	1350	2070	3420
Poids garantis	2250	4000	5000
Pneus	9.5/9 - 24	16.9 R 30	-
Ply / bar	8 / 2,8	6 / 1,3	
Charge	2220	3800	
pour V max	30		
Jantes	WB x 24	W 15 x 30	
Gac poids remorquable avec/sans frein		mécanique	automatique
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé			
Charge garantie sur le toit			
Vitesse maximale selon le constructeur		23,4	km/h
testée 24,2 km/h à l/min 2400		au moteur 620/1080	prise de force

§)	
Équipement	
Feux de route	CR (E)
Feux de croisement	CR (E)
Feux de position	A (E) sur les ailes arrière
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Clignoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptrés	av ar 2+2 / I (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux amère de brouillard	
Feux complémentaires	
Eclairage plaque	
Essue-glace	1/ balai avec/sans lave-glace
Avertisseurs	BCSCH 2 20016 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Tracteur		
Marque et type	DEUTZ-FAHR D 7807 A - C		
Homologation			
N°	CH 4950 06		
Carrosserie			
Places	total 1	avant	
Poids à vide	3420	Carburant	0
Charge utile	-	CV-impôt	20,80
Poids total	3420	Cylindrée	4084

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

\* Entretien : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.

→ Variante de pneus :

AV = 12.4 - 24 6 FR	2400 (1,70)	V <sub>max</sub> 30 km/h
11.2 - 24 5 FR	2090 (1,50)	30 km/h
AR = 16.9 - 34 6 FR	4030 (1,30)	30 km/h
9.5 - 44 8 FR	3890 (3,00)	25 km/h
13.6 - 36 6 FR	3520 (1,60)	30 km/h
18.4 - 30 5 FR	4240 (1,10)	30 km/h

§) Équipement : - lorsque la largeur du véhicule dépasse 2100 mm, des feux de gabarit sont obligatoires;  
- l'emplacement des feux de position et des clignoteurs AV et celui des catadioptrés est admis pour raisons techniques.

Inscription dans le permis de circulation:

101 - 1 plomb sur butée de pleine-charge.

Lieu et date de l'homologation

Berne, 5.8.82 adu.

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation